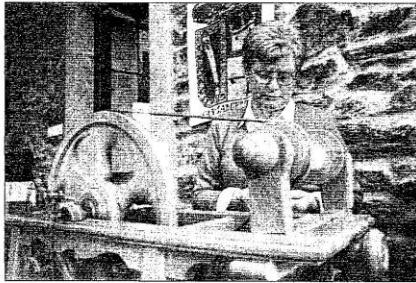


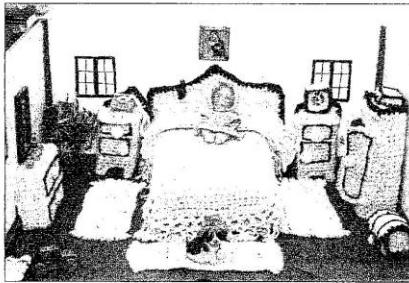
**Fina Casal Sanesteban, fiadora de la**

## "Teño a esperanza de que algún dos meus fillos non deixen perder este oficio"

*Fina Casal Santesteban, artesá afincada en San Sadurniño, fia e traballa a como lle aprenderon de nena, ao mesmo tempo que loita porque non se perda o oficio da súa familia, e sexa recoñecido como oficio artesán.*



*Fina Casal纺丝在她的车间。*



*Coleta de moinicas feitas tradicionalmente coas de ovella.*

**Mercedes Cebrián Pérez,**  
Técnica Da Asociación De Artesáns Do Eume

**Fina Casal Sanesteban**, comezou a fiar na desde pequena, aprendeu da súa avoa e da súa nai a realizar todo o proceso da la, desde a rapa ata o tecido; elas aprenderonle todos os segredos deste oficio.

Este oficio era aprendido sobre todo por mulleres do contexto rural, a dedicación a esta actividade era parcial e regular, practicábase durante toda a vida, no tempo que

elles deixaban libres outras actividades. Estamos a falar dun oficio individual no que era frecuente que varias mulleres se xuntaran para fiar.

A preparación do fio era considerada unha actividade doméstica porque o taller non existía, xa que se pode fiar en calquera recuncho da casa: de pé, sentada e cando ían ao muíño ou a alíndar as vacas.

Esta actividade estaba asociada ao pastoreo, polo subministro da la de ovella, moitas fianeiras pertenecían a familias de pastores. Hai moitas referencias populares sobre a actividade de fiar a la e de feito, en Galicia, existen festas populares tradicionais que recollen esta actividad como a "Festa da Fia" en Baix (A Coruña).

A la de ovella foi moi empregada desde a antigüedad, pois era a máis fácil de teñir e se tifía más a man. A materia prima que emprega Fina Casal é a la das súas ovellas, podendo distinguila segundo a cor, a calidade ou a raza das mesmas. Fieras de artesanía

### Ferramentas

As ferramentas fundamentais que emprega son: a tesoura, o fuso, a parafusa, as cardas, o sarillo, a debadoira, a máquina de fiar, o gancho, as agullas, "a horquilla"...

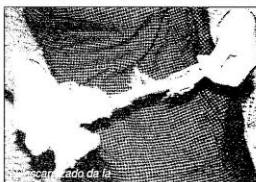
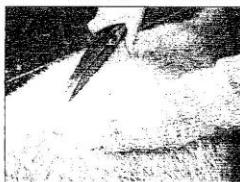
Comezou a vender as prendas confeccionadas por ela hai nove anos. Os seus clientes encárganlle prendas de todas as clases e además aproveita os refugios facendo figuras de fieltro. Vai a todas as feiras ás que a invitan, nas realiza demostracións do seu oficio e das súas habilidades.

Fina Casal Sanesteban leva anos loitando para que este oficio non se perda e está disposta a aprenderlo a quien lle interese, ela quere manter un dos oficios más antigos e importantes ao longo da Historia. Son as raíces da súa familia e ten a ilusión de que algún dos seus continuará co traballo. Ela sempre dí: "Teño a esperanza de que algún dos meus fillos non deixe perder este oficio".

### Oficio artesán

No seu empeño de que o proceso da la, se recoñeza como oficio artesán (como ganchillar ou tecer), asistiu a un programa da TVG, para defender a súa postura, e mesmo recolleu para este fin máis de 800 sinsturias.

Neste momento foi denegado este recoñecemento, pero ela pensa seguir loitando e pide que toda persoa interesada lle axude a conseguirlo, poñéndose en contacto con ela ou coa Asociación de Artesáns do Eume, cuxa sede está no local de EuroEume, nas Pontes.



## Proceso artesanal da elaboración da la

**Rapado.** En primavera ou primeiros de verán rápanse as ovellas e de cada unha delas obtense unha rapa, que se fai cunhas tesouras. As rapas separáse en dúas morezas segundo sexa a cor branca ou negra.

**Lavado.** Lávase con auga quente e un desengráxante. Aclarárase en moitas augas ata que quede ben limpia. Despois ponse a secar ao sol, nun tendal.

**Escravizado.** Despois de seca, xa na casa, a la hai que escravéala, ponfiela aberta e esponxosa. Pódense coller dúas cestas, que se situán unha a cada lado dos brazos, a da esquerda chea de la e a outra baleira. Vaise collendo pouco a pouco a la da esquerda coas mans, alargándoa e refregándola para abrila e deixala no cesto da dereita.

**Cardado.** Unha vez escravizada a la, hai que cardala usando as cardas, que son cepillos de pugas de ferro feitas cunha táboa, onde van cravadas as puntínas, e remata-

dous nun mango. A la ponse nunha carda e vaise estirando coa outra carda moitas veces ata que quede ben cardada.

**Fiado.** É posible fiar simplemente cos dedos, pero para facelo con maior exactitude e rapidez empregase o fuso. O fuso de man na súa forma máis simple é un anaco de madeira alongado e redondeado, que vai adelgazando cara a punta; leva unha peza redonda de contrapeso e un pau cun pequeno disco no seu extremo. O disco o voante sole ser de madeira.

A la átase ao fuso e envólvese a medida que vítra a roda. A fianeira vai engadindo pouco a pouco máis fibras. O fuso sóse suxeitar no mandil para impedir que se move. Unha forma máis sofisticada de fiar, ainda que tamén moi antiga, é a máquina de fiar que incorpora unha roda, un pedal ou manivela e unha pequina debadoira.

**Torcer.** Faise coa parafusa, que é un pau cun circulo de madeira que ten nun

extremo un cáncamo. Cóllese dúas mazacoras, xúntanse, faise un nobelo e tórcese.

**Enmadeixado.** Collemos os nobelos de la e os vámilos envolviendo no sarillo para facer as madeixas.

**Tintura.** A la pódese tinxir, darlle a cor que se quiera. Para que quede ben é recomendable que estea un pouco fruxa. Bótase a tintura nunha pota con auga, fervese arredor de media hora, despois aclárase ben con auga e ponse a secar á sombra.

**A Debadoira.** Unha vez rematado todo o proceso e xa cos nobelos, fai prendas como mantas de viaxe, colchas, chaquetas, alfombras, chalecos, calcetines, peúgos, chales, bolsos ou cadros de todas as cores.

**Confección.** Unha vez rematado todo o proceso e xa cos nobelos, fai prendas como mantas de viaxe, colchas, chaquetas, alfombras, chalecos, calcetines, peúgos, chales, bolsos ou cadros de todas as cores.



Fina Casal, sempre en continuo aprendizaxe, está agora a traballar no teñor, tecendo panos como hai moi tempo facían os nosos devaiceiros.